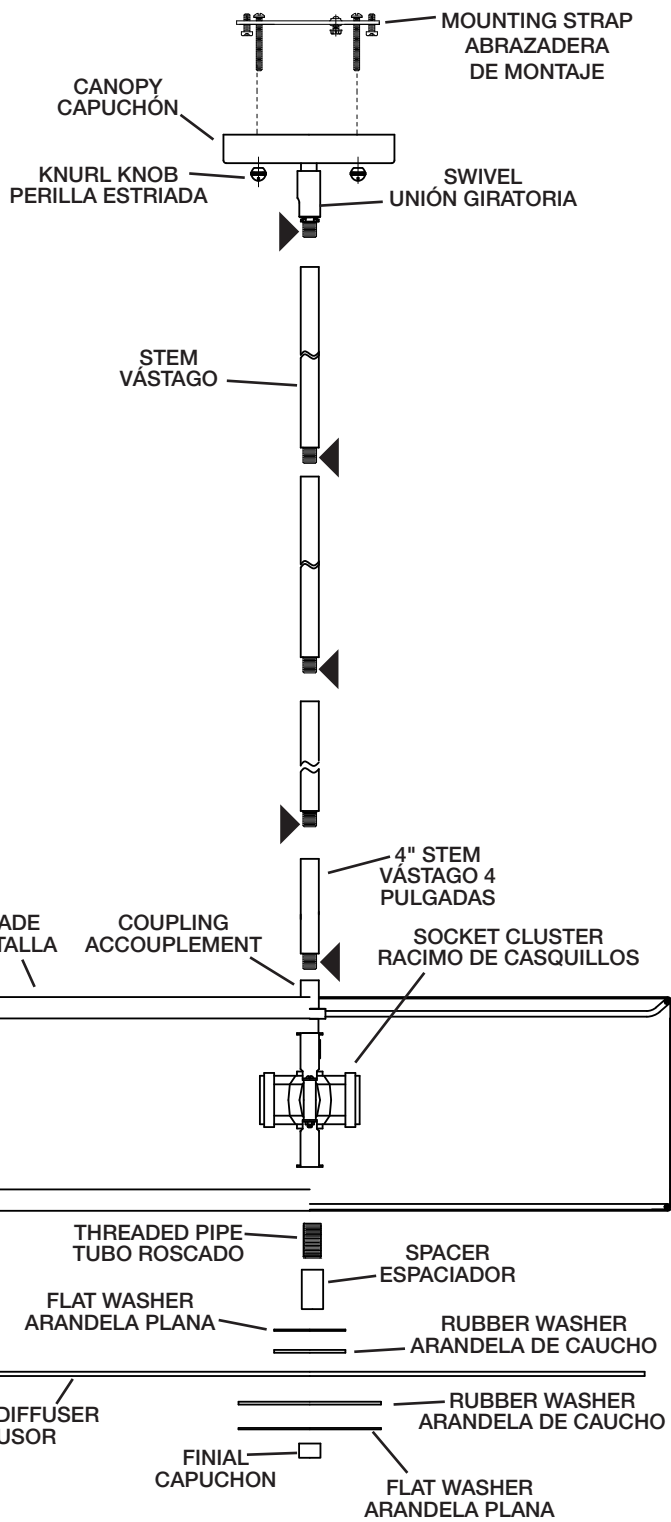
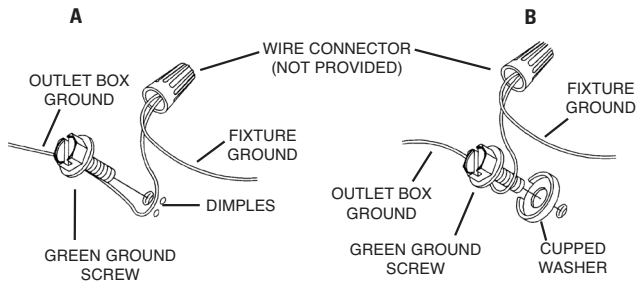


**NOTE DIRECTION OF SWIVEL IN ACCORDANCE WITH CEILING.**

- 1) Lower shade down over socket cluster.
  - 2) Pass wire from fixture through 4" stem and screw stem into coupling on top of socket cluster. **IMPORTANT:** 4" stem must be used.
- NOTE:** Thread locking compound must be applied to all stem threads as noted with symbol (⌄) to prevent accidental rotation of fixture during cleaning, relamping, etc.
- 3) Pass fixture wire through remaining stems and screw stems to top of 4" stem.
  - 4) Screw last stem to threaded pipe on swivel on canopy.
  - 5) **TURN OFF POWER.**
- IMPORTANT:** Before you start, NEVER attempt any work without shutting off the electricity until the work is done.
- a) Go to the main fuse, or circuit breaker, box in your home. Place the main power switch in the "OFF" position.
  - b) Unscrew the fuse(s), or switch "OFF" the circuit breaker switch(s), that control the power to the fixture or room that you are working on.
  - c) Place the wall switch in the "OFF" position. If the fixture to be replaced has a switch or pull chain, place those in the "OFF" position.
- 6) Find the appropriate threaded holes on mounting strap. Assemble mounting screws into threaded holes.
  - 7) Attach mounting strap to outlet box. (Screws not provided). Mounting strap can be adjusted to suit position of fixture.
  - 8) Grounding instructions: (See Illus. A or B).



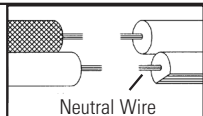
- A) On fixtures where mounting strap is provided with a hole and two raised dimples. Wrap ground wire from outlet box around green ground screw, and thread into hole.
  - B) On fixtures where a cupped washer is provided. Attach ground wire from outlet box under cupped washer and green ground screw, and thread into mounting strap.
- If fixture is provided with ground wire. Connect fixture ground wire to outlet box ground wire with wire connector. (Not provided.) After following the above steps. Never connect ground wire to black or white power supply wires.



- 9) Make wire connections (connectors not provided.) Reference chart below for correct connections and wire accordingly.

Connect Black or Red Supply Wire to:	Connect White Supply Wire to:
Black	White
*Parallel cord (round & smooth)	*Parallel cord (square & ridged)
Clear, Brown, Gold or Black without tracer	Clear, Brown, Gold or Black with tracer
Insulated wire (other than green) with copper conductor	Insulated wire (other than green) with silver conductor

\*Note: When parallel wires (SPT I & SPT II) are used. The neutral wire is square shaped or ridged and the other wire will be round in shape or smooth (see illus.)



- 10) Push fixture to ceiling, carefully passing mounting screws through holes in canopy.
- 11) Secure fixture to ceiling with knurl knobs.
- 12) Screw end of threaded pipe into coupling on bottom of socket cluster.
- 13) Slip spacer over threaded pipe.
- 14) Slip flat washer then rubber washer over threaded pipe.
- 15) Raise diffuser up to fixture passing hole in diffuser over end of threaded pipe.
- 16) Slip large rubber washer then large flat washer over threaded pipe.
- 17) Screw finial onto threaded pipe. (DO NOT over tighten.)

**SEE OTHER SIDE FOR SPANISH TRANSLATIONS.  
VEA EL OTRO LADO DE TRADUCCIONES AL ESPAÑOL.**

**NOTE LA DIRECCIÓN DE LA UNIÓN GIRATORIA DE ACUERDO CON EL CIELO RASO.**

- 1) Ponga la pantalla abajo, encima del racimo de casquillos.
- 2) Pase el alambre del artefacto a través del vástago 4 pulgadas y atornille el vástago en el acoplamiento en la parte superior del racimo de casquillos.

**IMPORTANTE:** El vástago 4 pulgadas debe ser utilizado.

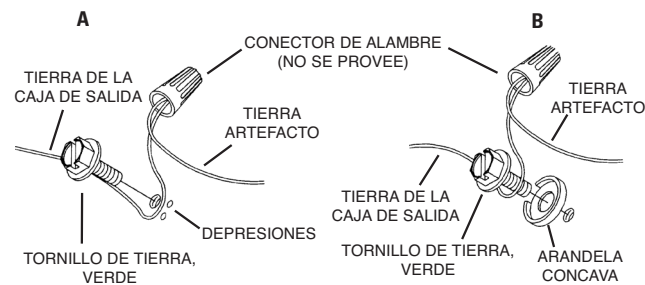
**NOTA:** El compuesto para rosca estanca se debe aplicar a todas las roscas del vástago como se notó con el símbolo (◄) para impedir la rotación accidental del artefacto durante la limpieza, instalación de una bombilla nueva, etc.

- 3) Pase el alambre del artefacto a través de los vástagos restantes y atornille los vástagos a la parte superior del vástago 4 pulgadas.
- 4) Atornille el último vástago al tubo roscado en la unión giratoria del capuchón.
- 5) **APAGUE LA ALIMENTACIÓN ELÉCTRICA.**  
**IMPORTANTE:** Antes de comenzar, **NUNCA** trate de trabajar sin antes desconectar la corriente hasta que el trabajo se termine.
  - a) Vaya a la caja principal de fusibles, o interruptor o caja de circuitos de su casa. Coloque el interruptor de la corriente principal en posición de apagado "OFF".
  - b) Desatornille el (los) fusible (s), o coloque el interruptor o interruptores del breaker en posición de apagado "OFF", que controla (n) la corriente hacia el artefacto o habitación donde está trabajando.
  - c) Coloque el interruptor de pared en posición de apagado "OFF". Si el artefacto que se va a reemplazar tiene un interruptor o cadena que se jala, colóquelos en la posición de apagado "OFF".
- 6) Encontrar los agujeros roscados correctos en la abrazadera de montaje. Instalar los tornillos de montaje en los agujeros roscados.
- 7) Unir la abrazadera de montaje a la caja de conexiones. (No se proveen tornillos). La abrazadera de montaje puede ajustarse para acomodar la posición del artefacto.
- 8) Instrucciones de conexión a tierra solamente para los Estados Unidos. (Vea la ilustración A o B).

A) En las lámparas que tienen el fleje, de montaje con un agujero y dos hoyue los realzados. Enrollar el alambre a tierra de la caja tomacorriente alrededor del tornillo verde y pasarlo por el agujero.

B) En las lámparas con una arandela acopada. Fijar el alambre a tierra de la caja tomacorriente del ajo de la arandela acoda y tornillo verde, y pasar por el fleje de montaje.

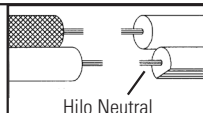
Si la lámpara viene con alambre a tierra. Conectar el alambre a tierra de la lámpara al alambre a tierra de la caja tomacorriente con un conector de alambres (no incluido) espues de seguir los pasos anteriores. Nunca conectar el alambra a tierra a los alambres eléctricos negro o blanco.



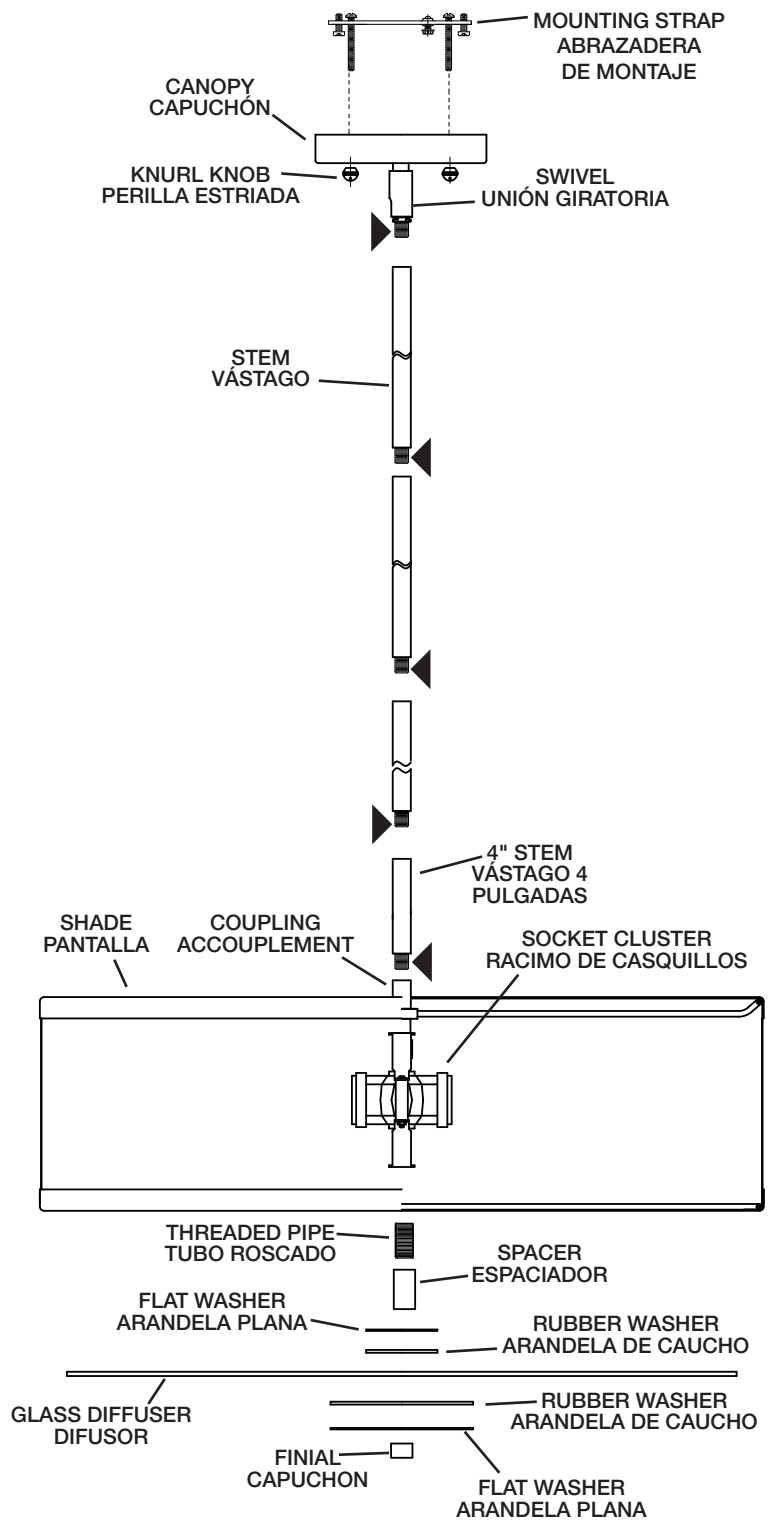
- 9) Haga las conexiones de los alambres (no se proveen los conectores.) La tabla de referencia de abajo indica las conexiones correctas y los alambres correspondientes.

Conectar el alambre de suministro negro o rojo al	Conectar el alambre de suministro blanco al
Negro	Blanco
*Cordon paralelo (redondo y liso)	*Cordon paralelo (cuadrado y estriado)
Claro, marrón, amarillo o negro sin hebra identificadora	Claro, marrón, amarillo o negro con hebra identificadora
Alambre aislado (diferente del verde) con conductor de cobre	Alambre aislado (diferente del verde) con conductor de plata

\*Nota: Cuando se utiliza alambre paralelo (SPT I y SPT II). El alambre neutro es de forma cuadrada o estriada y el otro alambre será de forma redonda o lisa. (Vea la ilustración).



- 10) Empuje el artefacto hacia el techo, pasando cuidadosamente los tornillos de montaje a través de los orificios en el escudete.
- 11) Asegure el artefacto al techo con las perillas estriadas.
- 12) Atornille el extremo del tubo roscado en el acoplamiento en la parte inferior del racimo de casquillos.
- 13) Deslice el espaciador sobre el extremo del tubo roscado.
- 14) Resbale la arandela plana, luego la arandela de caucho encima del tubo roscado.



- 15) Levante del difusor hasta el artefacto pasando el agujero en el difusor encima del extremo del tubo roscado.
- 16) Resbale la arandela de caucho grande, luego la arandela plana grande encima del tubo roscado.
- 17) Atornille el capuchón en el tubo roscado. (NO apriete excesivamente.)

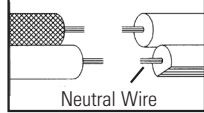
**SEE OTHER SIDE FOR ENGLISH TRANSLATIONS.  
VEA EL OTRO LADO DE TRADUCCIONES AL INGLÉS.**

**NOTE DIRECTION OF SWIVEL IN ACCORDANCE WITH CEILING.**

- 1) Lower shade down over socket cluster.
  - 2) Pass wire from fixture through 4" stem and screw stem into coupling on top of socket cluster. **IMPORTANT:** 4" stem must be used.
- NOTE:** Thread locking compound must be applied to all stem threads as noted with symbol ( ◄ ) to prevent accidental rotation of fixture during cleaning, relamping, etc.
- 3) Pass fixture wire through remaining stems and screw stems to top of 4" stem.
  - 4) Screw last stem to threaded pipe on swivel on canopy.
  - 5) **TURN OFF POWER.**
- IMPORTANT:** Before you start, NEVER attempt any work without shutting off the electricity until the work is done.
- a) Go to the main fuse, or circuit breaker, box in your home. Place the main power switch in the "OFF" position.
  - b) Unscrew the fuse(s), or switch "OFF" the circuit breaker switch(s), that control the power to the fixture or room that you are working on.
  - c) Place the wall switch in the "OFF" position. If the fixture to be replaced has a switch or pull chain, place those in the "OFF" position.
- 6) Find the appropriate threaded holes on mounting strap. Assemble mounting screws into threaded holes.
  - 7) Attach mounting strap to outlet box. (Screws not provided). Mounting strap can be adjusted to suit position of fixture.
  - 8) Make wire connections (connectors not provided.) Reference chart below for correct connections and wire accordingly.

Connect Black or Red Supply Wire to:	Connect White Supply Wire to:
Black	White
*Parallel cord (round & smooth)	*Parallel cord (square & ridged)
Clear, Brown, Gold or Black without tracer	Clear, Brown, Gold or Black with tracer
Insulated wire (other than green) with copper conductor	Insulated wire (other than green) with silver conductor

\*Note: When parallel wires (SPT I & SPT II) are used. The neutral wire is square shaped or ridged and the other wire will be round in shape or smooth (see illus.)



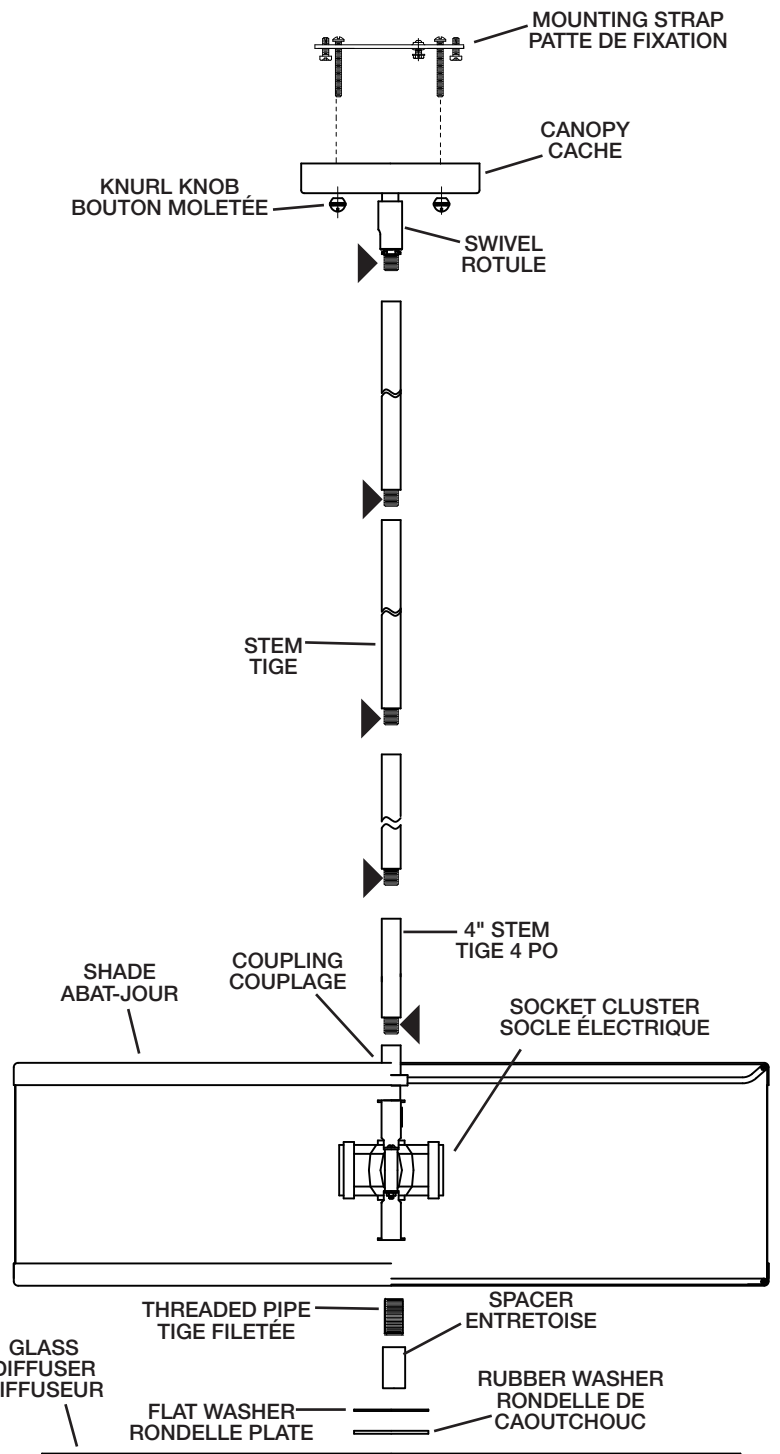
- 9) Push fixture to ceiling, carefully passing mounting screws through holes in canopy.
- 10) Secure fixture to ceiling with knurl knobs.
- 11) Screw end of threaded pipe into coupling on bottom of socket cluster.
- 12) Slip spacer over threaded pipe.
- 13) Slip flat washer then rubber washer over threaded pipe.
- 14) Raise diffuser up to fixture passing hole in diffuser over end of threaded pipe.
- 15) Slip large rubber washer then large flat washer over threaded pipe.
- 16) Screw finial onto threaded pipe. (DO NOT over tighten.)

**PRENEZ NOTE DE LA DIRECTION DE LA ROTULE CONFORMÉMENT AU PLAFOND.**

- 1) Fixez l'abat-jour à l'extrémité du socle électrique.
  - 2) Acheminer le fil du luminaire à travers la tige 4 po et visser la tige dans l'accouplement sur le dessus du socle électrique. **IMPORTANT:** Tige 4 po doit être utilisé.. **REMARQUE :** appliquer le frein filet sur tous les filets de la tige indiqués par le symbole ( ◄ ) pour empêcher la rotation accidentelle du luminaire pendant le nettoyage, remplacement de lampe, etc.
  - 3) Acheminer le fil du luminaire à travers les tiges restantes et visser les tiges vers le haut de la tige 4 po.
  - 4) Visser la dernière tige sur le tube fileté de la rotule sur le cache.
  - 5) **COUPER LE COURANT.**
- IMPORTANT:** TOUJOURS couper l'électricité avant de commencer le travail.
- a) Localiser le coffret à fusibles ou le disjoncteur du domicile. Mettre l'interrupteur principal en position d'Arrêt.
  - b) Dévisser le ou les fusibles (ou mettre le disjoncteur sur Arrêt) qui contrôlent l'alimentation vers le luminaire ou la pièce dans laquelle le travail est effectué.
  - c) Mettre l'interrupteur mural en position d'Arrêt. Si le luminaire à remplacer est doté d'un interrupteur ou d'une chaîne connectée à l'interrupteur, placer ces éléments en position d'Arrêt.
- 6) Trouver les trous filetés appropriés sur la barrette de montage. Vissez les vis de montage dans les trous filetés.
  - 7) Visser la barrette de montage à la boîte de jonction. (Vis non fournies). La barrette de montage peut être ajustée pour convenir à la position de l'applique.

**INSTRUCTIONS**

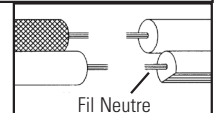
For Assembling and Installing Fixtures in Canada  
Pour L'assemblage et L'installation Au Canada



- 8) Connecter les fils (connecteurs non fournis). Se reporter au tableau ci-dessous pour faire les connexions.

Connecter le fil noir ou rouge de la boîte	Connecter le fil blanc de la boîte
A Noir	A Blanc
*Au cordon parallèle (rond et lisse)	*Au cordon parallèle (à angles droits et strié)
Au transparent, doré, marron, ou noir sans fil distinctif	Au transparent, doré, marron, ou noir avec un til distinctif
Fil isolé (sauf fil vert) avec conducteur en cuivre	Fil isolé (sauf fil vert) avec conducteur en argent

\*Remarque: Avec emploi d'un fil parallèle (SPT I et SPT II). Le fil neutre est à angles droits ou strié et l'autre fil doit être rond ou lisse (Voir le schéma).



- 9) Pousser le luminaire vers le plafond en passant soigneusement les vis de montage par les trous dans le cache.
- 10) Fixer le luminaire au plafond à l'aide des boutons moletés.
- 11) Visser l'extrémité de la tige filetée dans le socle électrique sur la partie inférieure du luminaire.
- 12) Deslice el espaciador sobre el extremo del tubo roscado.
- 13) Glissez la rondelle plate, la rondelle de caoutchouc sur la tige filetée.
- 14) Soulevez le diffuseur sur le luminaire en passant le trou dans le diffuseur à l'extrémité de la tige filetée.
- 15) Glissez la large rondelle en caoutchouc, la large rondelle plate sur la tige filetée.
- 16) Vissez le faiteau dans la tige filetée. (NE PAS trop serrer.)